

Porównanie tłumaczeń I Kronik 1:34

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Abraham zrodził też Izaaka.
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Abraham był również ojcem Izaaka. Synowie Izaaka to: Ezaw i Izrael.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	I Abraham spłodził Izaaka. Synowie Izaaka: Ezaw i Izrael.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	I spłodził Abraham Izaaka. A synowie Izaakowi byli: Ezaw i Izrael.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	A zrodził Abraham Izaaka, którego byli synowie Ezaw i Izrael.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Abraham był ojcem Izaaka. Synowie Izaaka: Ezaw i Izrael.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Abraham zrodził też Izaaka. Synami Izaaka byli: Ezaw i Izrael.
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Abraham był ojcem Izaaka, a synami Izaaka byli Ezaw i Izrael.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Abraham był ojcem Izaaka, a synami Izaaka byli Ezaw i Izrael.
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Abraham był ojcem Izaaka, a synami Izaaka byli: Ezaw i Izrael.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	І Авраам породив Ісаака. І сини Ісаака: Ісав і Яків.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Abraham spłodził Ic'haka. Zaś synami Ic'haka byli: Esaw i Israel.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	Abraham został ojcem Izaaka. Synami Izaaka byli: Ezaw i Izrael.